

**(DE) ACHTUNG!**

Vor Beginn der Montagearbeiten lesen Sie bitte aufmerksam die Sicherheitshinweise!

**(EN) WARNING!**

Before assembling, please read carefully the safety instructions!

**(NL) LET OP!**

Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u met de montage begint!

**(FR) ATTENTION!**

Avant le début des travaux de montage, prière de lire attentivement les consignes de sécurité

**(IT) ATTENZIONE!**

Prima di installare leggere attentamente l'avviso di sicurezza!

**(ES) ATENCIÓN!**

Antes de comenzar con los trabajos de montaje leer detenidamente los avisos de seguridad!

**(PL) UWAGA!**

Przed przystąpieniem do prac montażowych uważnie należy przeczytać wskazówki bezpieczeństwa!

**(FI) HUOMIO!**

Ennen asennustöiden aloittamista pyydämme Teitä lukemaan turvaohjeet huolellisesti!

**(CZ) POZOR!**

Než začnete provádět montážní práce, přečtěte si důkladně bezpečnostní pokyny!

**(RU) ВНИМАНИЕ!**

До начала монтажных работ внимательно прочтите эти указания по технике безопасности!

**(GR) ΠΡΟΣΟΧΗ!**

Πριν την διεξαγωγή της συναρμολόγησης διαβάστε προσεκτικά τις υποδείξεις ασφαλείας!

**(RO) ATENȚIUNE!**

A se citi cu atenție indicațiile privind siguranța, înainte de începerea montării!

**(BG) ВНИМАНИЕ!**

Преди да започнете работите по монтажа прочетете ВНИМАТЕЛНО упрТВаниеТо за безопасност!

**(TR) DİKKAT!**

Montaja başlamadan önce güvenli talimatnamesini titizlikle okuyunuz!

**(HU) FLGYELEM!**

A szerelési munkák megkezdése előtt figyelmesen olvassa el a biztonsági útmutatásokat!

**(SV) OBS!**

Läs säkerhetsanvisningarna noga innan du börjar med monteringsarbetena!

**(HR) POZOR!**

Prije početka montaže molimo pozorno pročitajte sigurnosne naputke!

**(SL) POZOR!**

Prosim, da pred zacetkom montaze, zaradi varnosti preberete vas navodila, ki so prilozena!

**(SK) POZOR!**

Pred tým ako začnete robiť montážne práce, prečítajte si dôkladne bezpečnostné pokyny!

**(PT) CUIDADO!**

Antes de iniciar os trabalhos de montagem por favor leia atentamente os avisos de segurança!

**(BA) POZOR!**

Prije početka montaže molimo pažljivo pročitajte sigurnosne upute!

**(LT) DĖMESIO!**

Norėdami saugiai ir teisingai sumontuoti šviestuv vadovaukitės šia instrukcija!

**(ET) HOIATUS!**

Enne monteerimist lugege ohutusjuhised tähelepanelikult läbi!

**(DA) OBS!**

Læs sikkerhedsinformationen nøje, før du monterer produktet!

**(NO) ADVARSEL!**

Les sikkerhetsinformasjonen nøye før du monterer produktet!

**(LV) UZMANĪBU!**

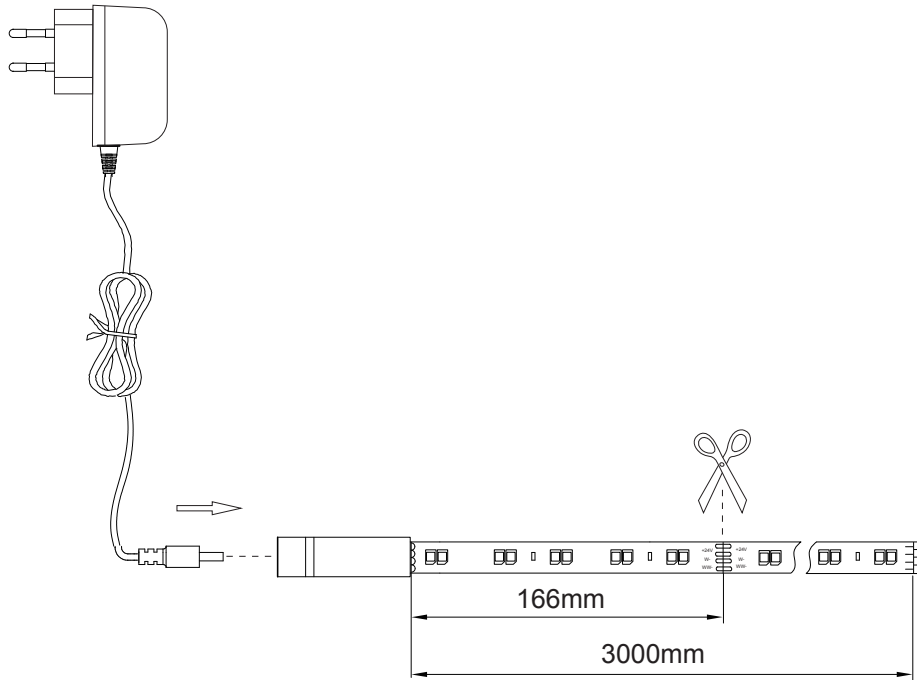
Pirms montāžas uzmanīgi izlasiet drošības norādījumus!

**(SR) UPOZORENJE!**

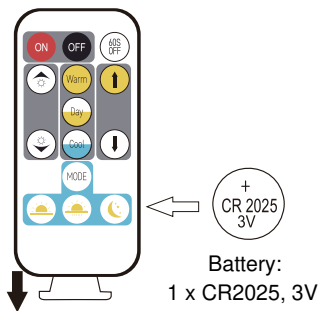
Prije početka montaže, pažljivo pročitajte sigurnosne upute!

**(UK) ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**

Перед розбиранням, будь ласка, уважно прочитайте інструкції з техніки безпеки!



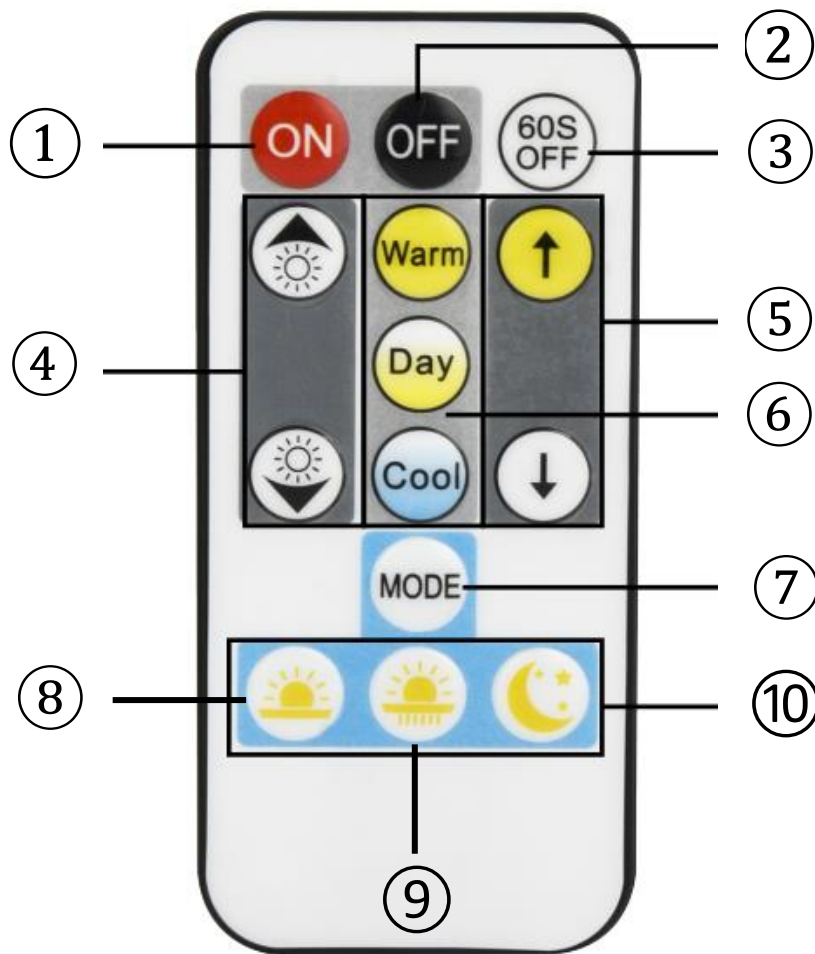
[ 93807IR ]



**230V~50Hz**  
**10.5W LED + RGB**



DE	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle(n) der Energieeffizienzklasse(n) <b>G</b>
EN	This product contains light source(s) of energy efficiency class(es) <b>G</b>
NL	Dit product bevat lichtbron(nen) van energiezuinigheid, klasse(n) <b>G</b>
FR	Ce produit contient une/des source(s) lumineuse(s) de classe(s) d'efficacité énergétique <b>G</b>
IT	Questo prodotto contiene fonte/i luminosa/e della/e classe/i di efficienza energetica <b>G</b>
ES	Este producto cuenta con fuente(s) luminosas de eficiencia energética de clase(s) <b>G</b>
PL	Produkt zawiera źródła światła o klasie(-ach) efektywności energetycznej <b>G</b>
FI	Tämä tuote sisältää valolähteitä, joiden energiatehokkuusluokka (tai luokat) on (ovat) <b>G</b>
CZ	Světelný zdroj/světelné zdroje tohoto produktu je/Jsou v energetické třídě/energetických třídách <b>G</b>
RU	Это изделие содержит источники света с классом энергопотребления <b>G</b>
GR	Αυτό το προϊόν περιέχει πηγές φωτός τάξης ενεργειακής απόδοσης <b>G</b>
RO	Acest produs conține sursă/surse de lumină cu clasă/clase de eficiență energetică <b>G</b>
BG	Този продукт съдържа светлинен(ни) източник(ци) с клас(ове) на енергийна ефективност <b>G</b>
TR	Bu üründe <b>G</b> enerji verimlilik sınıflarına ait ışık kaynakları bulunmaktadır
HU	Ez a termék <b>G</b> energiahatékonysági osztályba tartozó fényforrást tartalmaz
SV	Denna produkt innehåller ljuskällor i energieffektivitetsklass(er) <b>G</b>
HR	Ovaj proizvod ima izvore svjetla energetske učinkovitosti klase <b>G</b>
SL	Ta izdelek vsebuje svetlobne vire razredov energijske učinkovitosti <b>G</b>
SK	Toto zariadenie obsahuje svetelné zdroje triedy energetickej účinnosti <b>G</b>
PT	Este produto contém uma(s) fonte(s) de luz da(s) classe(s) de eficiência energética <b>G</b>
BA	Ovaj proizvod sadrži izvor(e) svjetlosti energetske efikasnosti klase(a) <b>G</b>
LT	Šiame gaminyje naudojamas šviesos šaltinis (-iai), priklausantis (-ys) energijos vartojimo efektyvumo klasei (-ėms) <b>G</b>
ET	See toode sisaldab <b>G</b> klassi(de) energiasäästlikkusega valgusallikat(id)
DA	Denne produkt indeholder lyskilde(r) af energimærkningsklassen(e) <b>G</b>
NO	Denne produktet inneholder lyskilde(r) til energieffektivitetsklassen(e) <b>G</b>
LV	Šis produkts satur enerģijas avota(-u) gaismas avotus(-us) <b>G</b>
SR	Ovaj proizvod sadrži izvor(e) svetlosti energetske efikasnosti klase(a) <b>G</b>
UK	Цей виріб містить джерела світла з класом енергоспоживання <b>G</b>



**Bedienung der Fernbedienung**

1. Ein
2. Aus
3. Aktivierung Timerfunktion 60 Sekunden
4. Helligkeitsregler: Die Regulierung erfolgt stufenweise. Durch kurzes Drücken lassen sich die einzelnen Stufen ansteuern. Durch dauerhaftes Drücken der Taste wird das Maximum bzw. Minimum an Helligkeit erreicht.

5. Lichtfarbe: Die Regulierung erfolgt stufenweise. Durch kurzes Drücken lassen sich die einzelnen Stufen ansteuern. Durch dauerhaftes Drücken der Taste wird die wärmste bzw. kälteste Farbeinstellung schneller erreicht.

## 6. Modus (Lichtfarbe):

1. Schritt: 3000K/ 2. Schritt: 4000K/ 3. Schritt: 6500K
7. Mode: zyklische Modi Schaltung
8. Sonnenaufgang
9. Sonnenuntergang
10. Nachtlcht

**Operation of the remote control**

1. On
2. Off
3. Activation timer function 60 seconds
4. Brightness regulator: The adjustment takes place in stages. By pressing for a short period, it is possible to control the individual stages. Pressing the button permanently results in the maximum or minimum brightness being reached.

5. Light color: The regulation takes place in stages. The individual levels can be controlled by briefly pressing the button. The warmest or coldest color setting is reached more quickly by pressing the key continuously.

## 6. Mode (light color):

1. Step: 3000K/ 2. Step: 4000K/ 3. Step: 6500K
7. Mode: Cyclical modes switch
8. Sunrise
9. Sunset
10. Night light

**Utilisation de la telecommande**

1. On
2. Off
3. Fonction minuterie d'activation 60 secondes
4. Regulateur de luminosité : Ce réglage se fait par paliers. Les différents degrés se règlent par une légère pression sur la touche. En appuyant en continu sur la touche, on atteint la luminosité maximale ou minimale.

5. Couleur de la lumière : le réglage se fait par étapes. Une courte pression permet de passer d'un niveau à l'autre. En appuyant en permanence sur la touche, on atteint plus rapidement le réglage de la couleur la plus chaude ou la plus froide.

## 6. Mode (couleur claire):

1. Étape: 3000K/ 2. Étape: 4000K/ 3. Étape: 6500K
7. Mode : selection des modes cycliques
8. Lever de soleil
9. Coucher de soleil
10. Veilleuse

**Bediening van de afstandsbediening**

1. Aan
2. uit
3. Activeringstimerfunctie 60 seconden
4. Helderheidsregelaar: de aanpassing verloopt in fases. Door kort te drukken, kunnen de individuele fases beheerd worden. Door permanent op de toets te drukken wordt de maximale of minimale helderheid bereikt.

5. Lichtkleur: De lichtkleur wordt trapsgewijs geregeld. De afzonderlijke niveaus kunnen worden bediend door kort op de knop te drukken. De warmste of koudste kleurinstelling wordt sneller bereikt door de toets continu in te drukken.

## 6. Modus (lichte kleur):

1. Stap: 3000K/ 2. Stap: 4000K/ 3. Stap: 6500K
7. Modus: schakelaar tussen cyclische modi
8. Zonsopgang
9. Zonsondergang
10. Nachtlamp

**Uso del telecomando**

1. On
2. Off
3. Funzione timer di attivazione 60 secondi
4. Regolatore di luminosità: la regolazione avviene gradualmente. I singoli stadi possono essere attivati singolarmente tramite una breve pressione dei tasti. Mantenendo premuto a lungo il tasto, viene raggiunta la luminosità massima o minima.

5. Colore della luce: il colore della luce viene regolato per gradi. I singoli livelli possono essere controllati premendo brevemente il pulsante. L'impostazione del colore più caldo o più freddo si raggiunge più rapidamente premendo continuamente il pulsante.

6. Modalità (colore chiaro):

1. Passo: 3000K/ 2. Passo: 4000K/ 3. Passo: 6500K
7. Modo: modalità di comando ciclica
8. Alba
9. Tramonto
10. Luce notturna

**Manejo del mando a distancia**

1. Encendido
2. Apagado
3. Función de temporizador de activación 60 segundos
4. Regulador de luminosidad: La regulación se efectúa mediante varios niveles. Pulsando brevemente, se ajustan los distintos niveles. Dejando pulsado el botón se alcanzan el máximo o el mínimo de luminosidad.

5. Color de la luz: el color de la luz se regula por etapas. Los niveles individuales pueden controlarse pulsando brevemente el botón. El ajuste de color más cálido o más frío se alcanza más rápidamente pulsando el botón de forma continua.

6. Modo (color claro):

1. Paso: 3000K/ 2. Paso: 4000K/ 3. Paso: 6500K
7. Modo: activación de modos cíclicos
8. Amanecer
9. Puesta de sol
10. Luz nocturna

**Działanie pilota**

1. Wł.
2. Wyl.
3. Funkcja timera aktywacji 60 sekund
4. Regulator jasności: Regulacja jasności odbywa się etapowo. Naciskając przycisk przez krótki czas, można sterować poszczególnymi etapami. Naciśnięcie przycisku na stałe powoduje osiągnięcie maksymalnej lub minimalnej jasności.

5. Barwa światła: Barwa światła regulowana jest etapowo. Poszczególnymi poziomami można sterować poprzez krótkie naciśnięcie przycisku. Najcieplejsze lub najzimniejsze ustawienie koloru osiąga się szybciej poprzez ciągłe naciskanie przycisku.

6. Tryb (jasny kolor):

1. Krok: 3000K/ 2. Krok: 4000K/ 3. Krok: 6500K
7. Tryb: Przełączanie trybów cyklicznych
8. Wschód słońca
9. Zachód słońca
10. Oświetlenie nocne

**Kaukosäätimen käyttö**

1. Päälle
2. Pois
3. Aktivointiajastointi 60 sekuntia
4. Kirkkauden säätö: Säätö tapahtuu vaiheittain. Painamalla lyhyen aikaa on mahdollista ohjata yksittäisiä vaiheita. Painamalla painiketta jatkuvasti aiheuttaa maksimi- tai minimikirkkauden saavuttamisen.

5. Valon väri: Valon väriä säädetään vaiheittain. Yksittäisiä tasoja voidaan ohjata painamalla lyhyesti painiketta. Lämpimin tai kylmin väriasetus saavutetaan nopeammin painamalla painiketta jatkuvasti.

6. Tila (vaalea väri):

1. Vaihe: 3000K/ 2. Vaihe: 4000K/ 3. Vaihe: 6500K
7. Tila: Syklisten tilojen kytkin
8. Auringonnousu
9. Auringonlasku
10. Yövalo

**Funkce dálkového ovladače**

1. Zap
2. Vyp
3. Funkce časovače aktivace 60 sekund
4. Regulátor jasu: Nastavení probíhá v několika fázích. Jednotlivé fáze je možno ovládat krátkodobým stiskem. Trvalý stisk tlačítka vede k dosažení maximálního nebo minimálního jasu.

5. Barva světla: Barva světla se reguluje postupně. Jednotlivé úrovně lze ovládat krátkým stisknutím tlačítka. Nejteplejšího nebo nejstudenějšího barevného nastavení dosáhnete rychleji, pokud tlačítko stisknete nepřetržitě.

6. Režim (barva světla):

1. Krok: 3000K/ 2. Krok: 4000K/ 3. Krok: 6500K
7. Režim: Přepínač cyklických režimů
8. Východ slunce
9. Západ slunce
10. Noční světlo

**Порядок работы с пультом дистанционного управления**

1. On
2. Off
3. Таймер активации функции 60 секунд
4. Регулятор интенсивности освещения: В данном изделии реализована возможность ступенчатого регулирования. Кратковременное нажатие кнопки позволяет контролировать отдельные этапы процесса регулирования. Длительное нажатие указанной кнопки позволяет установить максимальный или минимальный уровень освещенности.
5. Цвет света: Цвет света регулируется поэтапно. Управление отдельными уровнями осуществляется кратковременным нажатием кнопки. Самая теплая или самая холодная цветовая настройка достигается быстрее при непрерывном нажатии кнопки
6. Режим (светлый цвет):
1. Шаг: 3000K/ 2. Шаг: 4000K/ 3. Шаг: 6500K
7. Режим: Циклическое переключение режимов
8. Восход солнца
9. Закат
10. Ночной свет

**Λειτουργία του τηλεχειριστηρίου**

1. Ενεργοποίηση
2. απενεργοποίηση
3. Λειτουργία χρονοδιακόπτη ενεργοποίησης 60 δευτερόλεπτα
4. Ρυθμιστής φωτεινότητας: Η ρύθμιση πραγματοποιείται σε στάδια. Με σύντομο πάτημα είναι δυνατός ο έλεγχος των επιμέρους σταδίων. Με παρατεταμένο πάτημα επιτυγχάνεται η μέγιστη ή η ελάχιστη δυνατή φωτεινότητα.

5. Χρώμα φωτός: Το χρώμα του φωτός ρυθμίζεται σταδιακά. Τα επιμέρους επίπεδα μπορούν να ελεγχθούν με σύντομο πάτημα του κουμπιού. Η θερμότερη ή η ψυχρότερη ρύθμιση χρώματος επιτυγχάνεται ταχύτερα με συνεχές πάτημα του κουμπιού.

6. Λειτουργία (ανοιχτό χρώμα):

1. Βήμα: 3000K/ 2. Βήμα: 4000K/ 3. Βήμα: 6500K
7. Λειτουργία: Διακόπτης κυκλικής λειτουργίας
8. Sunrise
9. Ηλιοβασίλεμα
10. Νυχτερινός φωτισμός

**Utilizarea telecomenzii**

1. Pornit
2. Oprit
3. Funcție cronometru activare 60 secunde
4. Regulator de luminozitate: Ajustarea se efectuează în etape. Apăsând pentru un timp scurt, aveți posibilitatea să controlați etapele, individual. Apăsând butonul continuu, se obține luminozitate maximă sau minimă.

5. Culoarea luminii: Culoarea luminii este reglată în etape. Nivelurile individuale pot fi controlate prin apăsarea scurtă a butonului. Cea mai caldă sau cea mai rece setare a culorii este atinsă mai rapid prin apăsarea continuă a butonului.

6. Mod (culoare deschisă):

1. Pasul: 3000K/ 2. Pasul: 4000K/ 3. Pasul: 6500K
7. Mod: Comutarea modurilor ciclice
8. Răsărit de soare
9. Apus de soare
10. Lumină de noapte

**Работа с дистанционното управление**

1. Включване
2. Изключване
3. Функция на таймера за активиране 60 секунди
4. Регулатор на яркостта: Регулирането се извършва на етапи. Посредством натискане за кратко, могат да се контролират отделните етапи. Продължителното натискане на бутона води до достигане на максималната или минималната яркост.

5. Цвят на светлината: Цветът на светлината се регулира поетапно. Отделните нива могат да се управляват чрез кратко натискане на бутона. Най-топлата или най-студената цвятова настройка се постига по-бързо чрез продължително натискане на бутона.

6. Режим (светъл цвят):

1. Стъпка: 3000K/ 2. Стъпка: 4000K/ 3. Стъпка: 6500K
7. Режим: Циклично превключване на режимите
8. Изгревът на слънцето
9. Залез
10. Нощно осветление

**Uzaktan kumandanın çalışması**

1. Aç
2. Kapat
3. Aktivasyon zamanlayıcı fonksiyonu 60 saniye
4. Parlaklık düzenleyici: Ayar, kademeli olarak yapılır. Kısa bir süre için basarak, bireysel aşamaları kontrol etmek mümkündür. Düğmeye sürekli olarak basılması, maksimum veya minimum parlaklığa ulaşılmasıyla sonuçlanır.

5. Işık rengi: Işık rengi aşamalı olarak düzenlenir. Münferit seviyeler düğmeye kısaca basılarak kontrol edilebilir. Düğmeye sürekli basarak en sıcak veya en soğuk renk ayarına daha hızlı ulaşılır.

6. Mod (açık renk):

1. Aşama: 3000K/ 2. Aşama: 4000K/ 3. Aşama: 6500K
7. Mod: Döngüsel modlar anahtarı
8. Gün doğumu
9. Gün batımı
10. Gece lambası

**A távvezérlő használata**

1. Lejátszás
2. Szünet
3. Aktiváló időzítő funkció 60 másodperc
4. A fényerő szabályozása: A beállítás lépésekben történik. Rövid gombnyomással lehetőség van az egyes fokozatok vezérlésére. A gomb nyomva tartása lehetővé teszi a maximális vagy minimális fényerő elérését.

5. Fényszín: A fény színe fokozatosan szabályozható. Az egyes szintek a gomb rövid megnyomásával vezérelhetők. A legmelegebb vagy leghidegebb színbeállítás gyorsabban elérhető a gomb folyamatos nyomva tartásával.

6. Mód (világos szín):

1. lépés: 3000K/ 2. lépés: 4000K/ 3. lépés: 6500K
7. Üzem mód: Üzem módok közötti ciklikus váltás
8. Napfelkelte
- 9.
10. Éjjeli fény

**Hur du använder fjärrkontrollen**

1. På
2. Av
3. Funktionstimerfunktion 60 sekunder
4. Reglering av ljusstyrka: Justeringen görs i steg. Genom att trycka in under en kort stund, är det möjligt att kontrollera de individuella stegen. Trycks knappen in permanent resulterar det i ximal eller minimal ljusstyrka.

5. Ljusfärg: Ljusfärgen regleras stegvis. De enskilda nivåerna kan styras genom att trycka kort på knappen. Den varmaste eller kallaste färginställningen uppnås snabbare om du trycker på knappen kontinuerligt.

6. Läge (ljus färg):

1. Steg: 3000K/ 2. Steg: 4000K/ 3. Steg: 6500K
7. Läge: Brytare för cykliska lägen
8. Soluppgång
9. Solnedgång
10. Nattbelysning



**Rad daljinskog upravljača**

1. Uključi
2. Isključi
3. Funkcija tajmera za aktiviranje 60 sekundi
4. Regulator svjetline: Podešavanje se odvija u stadijima. Kratkim pritiskom moguće se upravljati pojedinačnim stadijima. Trajnim pritiskom gumba postiže se maksimalna ili minimalna svjetlina.

5. Svijetla boja: Regulacija se odvija u fazama. Pojedinačni stupnjevi mogu se kontrolirati kratkim pritiskom. Postavka najtoplije ili najhladnije boje postiže se brže kontinuiranim pritiskom na gumb.

6. Način (svijetla boja):

1. Korak: 3000K/ 2. Korak: 4000K/ 3. Korak: 6500K
7. Način rada: Sklopka s cikličnim režimom rada
8. izlazak sunca
9. zalazak sunca
10. Noćno svjetlo

**Delovanje daljinskog upravljalnika**

1. Vkllop
2. Izklop
3. Funkcija časovnika za vklop 60 sekund
4. Uravnavanje svetlosti: Prilagoditev se odvija po stopnjah. Če pritisnete na gumb za krajši čas, lahko tako nadzorujete posamezne stopnje. Če na gumb pritisnete za dlje časa, se doseže minimalna ali maksimalna svetlost.

5. Svetla barva: Regulacija poteka stopenjsko. Posamezne stopnje lahko upravljate s kratkim pritiskom. Nastavitev najtoplejše ali najhladnejše barve dosežete hitreje z neprekinjenim pritiskom na gumb.

6. Način (svetla barva):

1. korak: 3000K/ 2. korak: 4000K/ 3. korak: 6500K
7. Način: Stikalo za ciklične načine
8. sončni vzhod
9. sončni zahod
10. Nočna lučka

**Obsluha diaľkového ovládača**

1. Zap
2. Vyp
3. Funkcia časovača aktivácie 60 sekúnd
4. Regulátor jasu: Nastavenie sa uskutočňuje v stupňoch. Krátkym stlačením je možné ovládať jednotlivé stupne. Dlhším stlačením tlačidla dôjde k dosiahnutiu maximálneho alebo minimálneho jasu.

5. Farba svetla: Regulácia prebieha po etapách. Jednotlivé stupne je možné ovládať krátkym stlačením. Najteplejšie alebo najchladnejšie nastavenie farieb sa dosiahne rýchlejšie nepretržitým stlačením tlačidla.

6. Režim (farba svetla):

1. Krok: 3000K/ 2. Krok: 4000K/ 3. Krok: 6500K
7. Režim: Spínač cyklických režimov
8. svitanie
9. západ slnka
10. Nočné svetlo

**Operação do controlo remoto**

1. Ligar
2. Desligar
3. Função de timer de ativação 60 segundos
4. Regulador de brilho: O ajuste ocorre por etapas. Premindo por um curto período de tempo, é possível controlar as fases individuais. Premir o botão permanentemente resulta no brilho máximo ou mínimo.

5. Cor clara: A regulagem ocorre em etapas. Os estágios individuais podem ser controlados pressionando brevemente. A configuração de cor mais quente ou mais fria é alcançada mais rapidamente pressionando continuamente o botão.

6. Modo (cor clara):

1. Passo: 3000K/ 2. Passo: 4000K/ 3. Passo: 6500K
7. Modo: Interruptor de modos cíclicos
8. nascer do sol
9. pôr do sol
10. Luz noturna

**Rad sa daljinskim upravljačem**

1. Uključeno
2. Isključeno
3. Funkcija tajmera za aktiviranje 60 sekundi
4. Regulator jačine svjetla: Podešavanje se odvija u etapama. Pritiskom na kratak period, moguće je kontrolisati pojedine etape. Stalnim pritiskom na dugme dostiže se maksimalna ili minimalna jačina svjetla.

5. Boja svjetla: Regulacija se odvija u fazama. Pojedinačne faze se mogu kontrolisati kratkim pritiskom. Najtoplija ili najhladnija postavka boje se postiže brže neprekidnim pritiskom na dugme.

6. Način rada (svjetla boja):

1. Korak: 3000K/ 2. Korak: 4000K/ 3. 6500K
7. Način rada: Prekidač za ciklične načine rada
8. izlazak sunca
9. zalazak sunca
10. Noćno svjetlo

**Nuotolinio pulto valdymas**

1. Įjungimas (ON)
2. Išjungimas (OFF)
3. Įjungimo laikmačio funkcija 60 sekundžių
4. Ryškumo reguliatorius: Reguliavimas vyksta etapais. Trumpai paspaudus, galima valdyti individualius etapus. Nuolat spausdami mygtuką, nustatysite didžiausią arba mažiausią ryškumą.

5. Šviesos spalva: reguliavimas vyksta etapais. Atskirus etapus galima valdyti trumpai paspaudus. Šilčiausias arba šalčiausias spalvos nustatymas pasiekiamas greičiau nuolat spaudžiant mygtuką.

6. Režimas (šviesi spalva):

1. žingsnis: 3000K/ 2. žingsnis: 4000K/ 3. žingsnis: 6500K
7. Režimas: Ciklinių režimų jungiklis
8. saulėtekis
9. saulėlydis
10. Naktinis apšvietimas

**Kaugjuhtimispuldi kasutamine**

1. Sisse
2. Välja
3. Aktiveerimise taimerifunktsioon 60 sekundit
4. Heleduse regulaator: reguleerimine toimub astmeliselt. Lühiajaliselt vajutades saab heledust juhtida üksikute astmete kaupa. Nupu püsiv vajutamise annab tulemuseks maksimaalse või minimaalse heleduse.

5. Hele värv: reguleerimine toimub etapiviisiliselt. Üksikuid etappe saab juhtida, vajutades lühidalt. Kõige soojem või külmem värviseade saavutatakse kiiremini, kui vajutate nuppu pidevalt.

6. Režiim (hele värv):

1. Samm: 3000K/ 2. Samm: 4000K/ 3. Samm: 6500K
7. Režiim: tsükliline režiimilüliti
8. päikesetõus
9. päikeseloojang
10. Öövalgus

**Betjening af fjernbetjeningen**

1. Til
2. Fra
3. Funktionstimerfunktion 60 sekunder
4. Lysstyrkeregulator: Ændringen foregår trinvis. Ved at trykke kortvarigt, er det muligt at styre de enkelte trin. Ved at holde knappen trykket ned, vil det bevirke at man enten opnår den maksimale eller minimale lysstyrke.

5. Lys farve: Reguleringen foregår etapevis. De enkelte trin kan styres ved et kort tryk. Den varmeste eller koldeste farveindstilling opnås hurtigere ved at trykke konstant på knappen.

6. Tilstand (lys farve):

1. Trin: 3000K / 2. Trin: 4000K / 3. Trin: 6500K
7. Tilstand: Cykliske tilstande kontakt
8. solopgang
9. solnedgang
10. Natbelysning

**Bruk av fjernkontrollen**

1. Av
2. På
3. Aktiveringstidsfunksjon 60 sekunder
4. Lysstyrke-regulator: Justeringen finner sted i stadier. Ved å trykke i en kort periode er det mulig å kontrollere de individuelle trinnene. Hold knappen inne for å oppnå maksimal eller minimal lysstyrke.

5. Lys farge: Reguleringen skjer trinnvis. De enkelte trinnene kan styres ved å trykke kort. Den varmeste eller kaldeste fargeinnstillingen nås raskere ved å trykke kontinuerlig på knappen.

**6. Modus (lys farge):**

1. Trinn: 3000K / 2. Trinn: 4000K / 3. Trinn: 6500K
7. Modus: Syklusmodusbryter
8. soloppgang
9. solnedgang
10. Nattlys

**Tālvadības pults lietošana**

1. Ijungimas (ON)
2. Išjungimas (OFF)
3. Aktivizēšanas taimera funkcija 60 sekundes
4. Spilgtuma regulēšana: Regulēšana notiek pakāpju veidā. Īslaicīgi nospiežot, iespējams vadīt atsevišķās pakāpes. Ja poga tiek turēta nospiesta, tiek sasniegts maksimālais vai minimālais spilgtums.

5. Gaismas krāsa: regulēšana notiek pakāpeniski. Atsevišķus posmus var kontrolēt, īsi nospiežot. Siltākā vai aukstākā krāsas iestatījums tiek sasniegts ātrāk, nepārtraukti nospiežot pogu.

**6. Režīms (gaiša krāsa):**

1. solis: 3000K / 2. solis: 4000K / 3. solis: 6500K
7. Režīms: Cikliska režīmu pārslēgšana
8. saullēkts
9. saulriets
10. Naktinis apšvietimas

**Rukovanje daljinskim upravljačem**

1. Uklj.
2. Isklj.
3. Funkcija tajmera za aktiviranje 60 sekundi
4. Regulator osvetljenosti: Regulacija se vrši postepeno. Kratkim pritiskom se mogu aktivirati pojedinačni stepeni. Trajnim pritiskanjem tastera se postiže maksimum odn. minimum osvetljenosti.

5. Boja svetla: Regulacija se odvija u fazama. Pojedinačne faze se mogu kontrolisati kratkim pritiskom. Kontinuiranim pritiskom na dugme brže se postiže najtoplija ili najhladnija postavka boje.

**6. Режим (светла боја):**

1. Korak: 3000K / 2. Korak: 4000K / 3. Korak: 6500K
7. Mode: ciklično uključivanje režima rada
8. излазак Сунца
9. Залазак сунца
10. Ноћно светло

**Робота пульта дистанційного керування**

1. Увімкнено
2. Вимкнено
3. Активация функції таймера 60 секунд
4. Регулятор яскравості: Регулювання відбувається поетапно. Натисканням протягом короткого періоду можна контролювати окремі етапи. Постійне натискання кнопки призводить до досягнення максимальної або мінімальної яскравості.

5. Світлий колір: Регулювання відбувається поетапно. Коротким натисканням можна керувати окремими етапами. Налаштування найтеплішого або найхолоднішого кольору досягається швидше, якщо постійно натискати кнопку.

**6. Режим (світлий колір):**

- Крок: 3000K / 2. Крок: 4000K / 3. Крок: 6500K
7. Режим: перемикач циклічних режимів
8. схід сонця
9. захід сонця
10. Нічне світло